

## Schutzbügel / Crashbar

Die Modellzuweisungen von diesem Artikel finden Sie auf unsere Website.  
The application list for this product can be found on our website.

### Montagehinweise

**ACHTUNG:** Die Montage dieses Produktes kann kompliziert sein und erfordert ein gutes technisches Verständnis. Wenn Sie unsicher sind, lassen Sie Montage und Wartung durch eine Fachwerkstatt durchführen. SW-MOTEC übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage verursacht wurden.

Alle vom Motorrad gelösten Schrauben sind gemäß Herstellerangaben wieder zu montieren, oder mit von SW-MOTEC gelieferten Schrauben zu ersetzen.

Alle Schrauben mit flüssiger Schraubensicherung montieren.

Prüfen Sie vor Fahrbeginn alle Verbindungen auf festen Sitz.

**Technische Änderungen vorbehalten.  
Irrtümer ausgenommen.**

### Mounting Instructions

**ATTENTION:** The assembly of this product can be complicated and requires a good technical understanding. If you are not sure of how to do this, have a specialty garage perform the mounting and service. SW-MOTEC accepts no liability for damages caused by improper installation.

All screws, bolts and nuts, including all replacement hardware provided by SW-MOTEC, should be tightened to the torque specified in the OEM maintenance manual for your motorcycle.

Medium strength liquid thread-locker should be used to secure all screws.

Check all screws, bolts and nuts before riding to ensure that all parts are tightened to the proper torque.

**Subject to change. Not responsible for typos.**

SW-MOTEC GmbH & Co. KG  
Ernteweg 8/10  
35282 Rauschenberg  
Germany

Tel. +49 (0) 64 25/8 16 8-00  
Fax +49 (0) 64 25/8 16 8-10

info@sw-motech.com  
www.sw-motech.com

**ACHTUNG / ATTENTION**

**Achtung:** Die Boden- und Schräglagenfreiheit kann bei Nutzung dieses Anbauteils eingeschränkt sein.

**Attention:** Cornering and ground clearance can be reduced by using this accessory.

1

Schutzbügel  
Crashbar

Linke Seite / left side

SBL.o8.370.901

Anzahl/Pcs. 1

2

Sechskantschraube  
Hexagon Screw

Feingewinde

M10 x 40 DIN 961

Anzahl/Pcs. 1

3

Unterlegscheibe  
Washer

A 10,5 DIN 125

Anzahl/Pcs. 1

4

Distanzbuchse  
Spacer

Da:20 Di:10,5 h:3

Anzahl/Pcs. 1

5

Innensechskant-  
schraube  
Hexagon Socket Screw

Feingewinde

M10 x 90 DIN 912

Anzahl/Pcs. 1

6

Unterlegscheibe  
Washer

A 10,5 DIN 125

Anzahl/Pcs. 1

7

Distanzbuchse  
Spacer

Da:20 Di:10,5 h:5

Anzahl/Pcs. 1

8

Sechskantschraube  
Hexagon Screw

M10 x 320 DIN 931

Anzahl/Pcs. 1

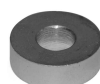
9

Unterlegscheibe  
Washer

A 10,5 DIN 125

Anzahl/Pcs. 1

10

Distanzbuchse  
Spacer

Da:25 Di:10,5 h:8

Anzahl/Pcs. 1

13

Schutzbügel  
Crashbar

Rechte Seite / right side

SBL.o8.370.902

Anzahl/Pcs. 1

14

Sechskantschraube  
Hexagon Screw

Feingewinde

M10 x 40 DIN 961

Anzahl/Pcs. 1

15

Unterlegscheibe  
Washer

A 10,5 DIN 125

Anzahl/Pcs. 1

16

Distanzbuchse  
Spacer

Da:20 Di:10,5 h:3

Anzahl/Pcs. 1

17

Innensechskant-  
schraube  
Hexagon Socket Screw

Feingewinde

M10 x 90 DIN 912

Anzahl/Pcs. 1

18

Unterlegscheibe  
Washer

A 10,5 DIN 125

Anzahl/Pcs. 1

19

Distanzbuchse  
Spacer

Da:20 Di:10,5 h:5

Anzahl/Pcs. 1

20

Distanzbuchse  
Spacer

Da:25 Di:10,5 h:28

Anzahl/Pcs. 1

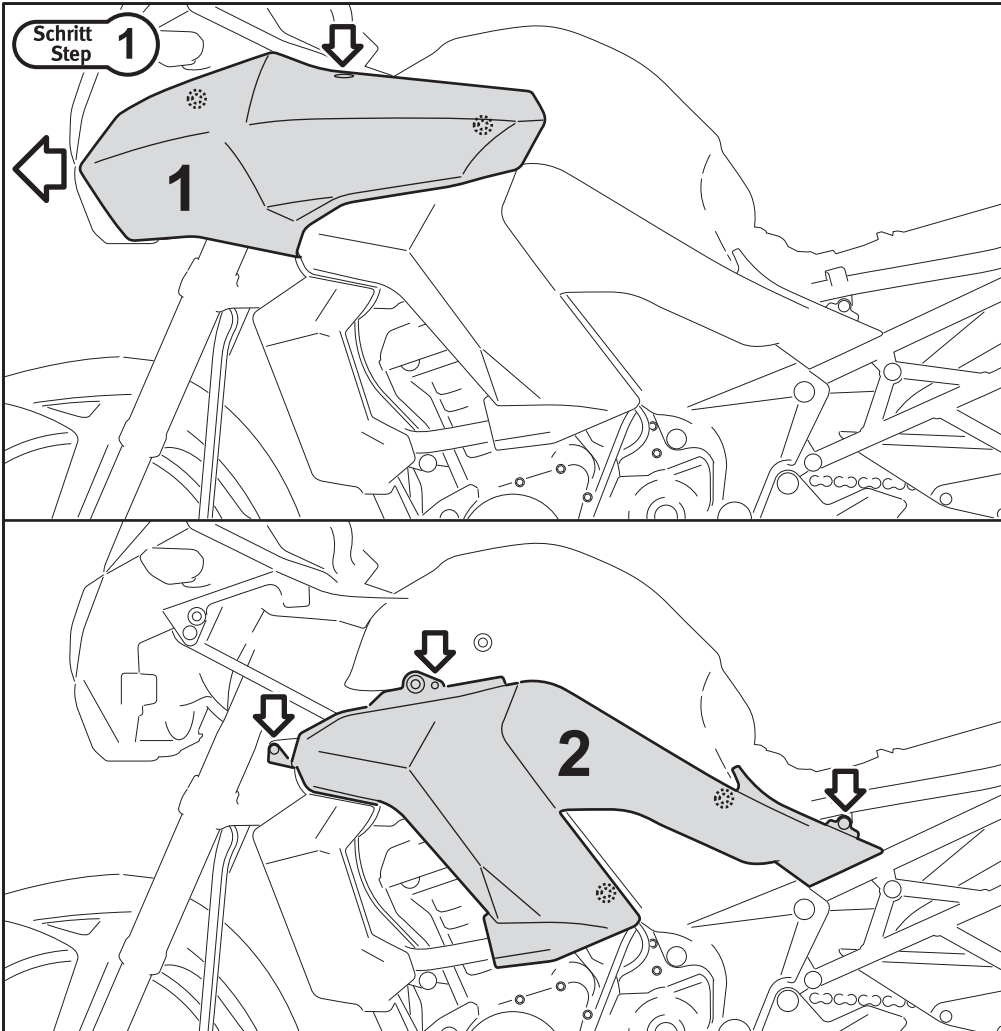
21

Mutter mit Bund,  
selbstsichernd  
Lock Nut with Flange

M10 DIN 6927

Anzahl/Pcs. 1

## Montage / Mounting

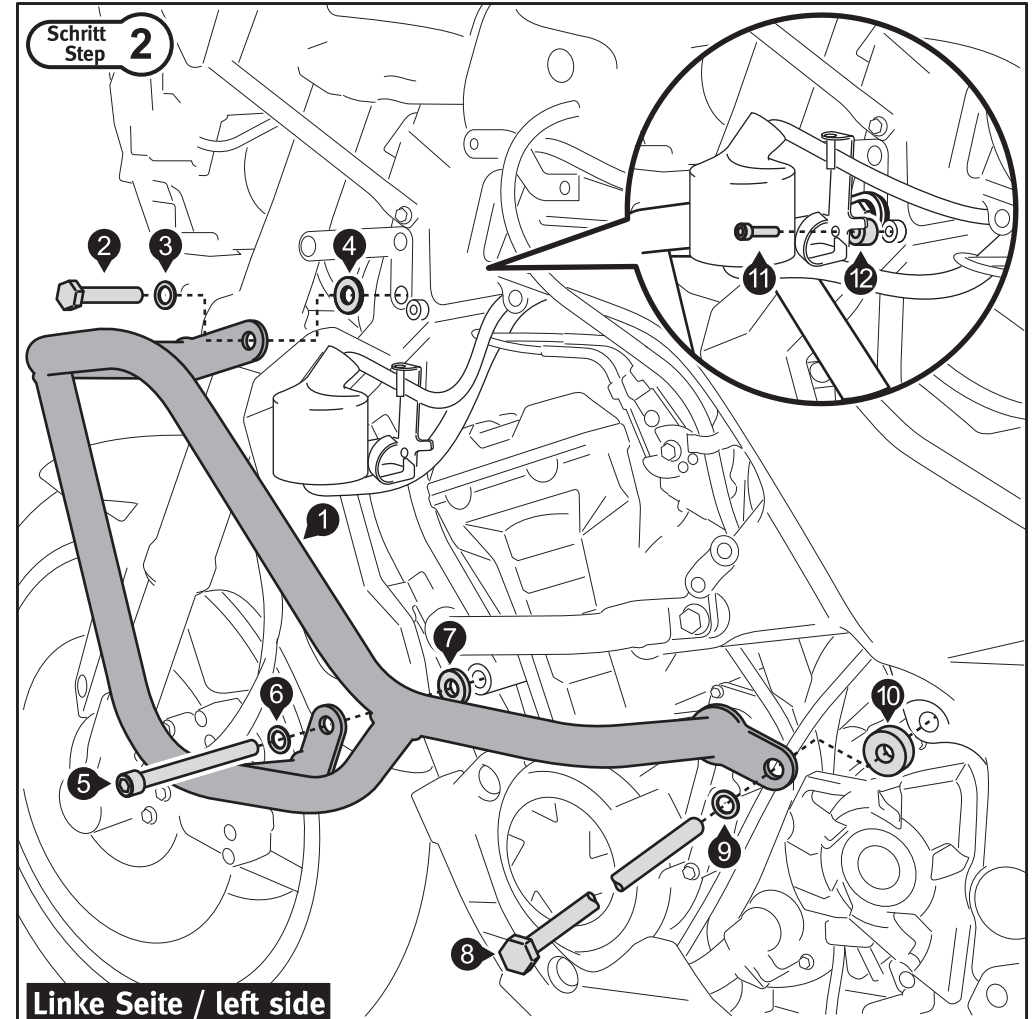


Entfernen Sie die Sitzbank. Lösen Sie beidseitig die markierten Schrauben der **Verkleidungen 1**. Entfernen Sie anschließend die **Verkleidungen 1** vorsichtig vom Fahrzeug (nach Vorne drücken).

Lösen Sie nun beidseitig die markierten Schrauben der **Verkleidungen 2**. Entfernen Sie anschließend die **Verkleidungen 2** vorsichtig vom Fahrzeug.

Remove the seat. Loosen the marked screws of the **fairings 1** (both sides). Remove the **fairings 1** carefully from the vehicle (push forward).

Loosen the marked screw of the **fairings 2**. Remove the **fairings 2** carefully from the vehicle.



Lösen Sie das im Detailbild gezeigte Kabelbaumhalteblech vom Fahrzeug.

Entfernen Sie anschließend die originalen Schrauben der linken Anbaupunkte. Verschrauben Sie nun den linken Schutzbügel (1), wie in der Zeichnung gezeigt.

**Ziehen Sie die Schrauben noch nicht an. Benutzen Sie flüssige Schraubensicherung.**

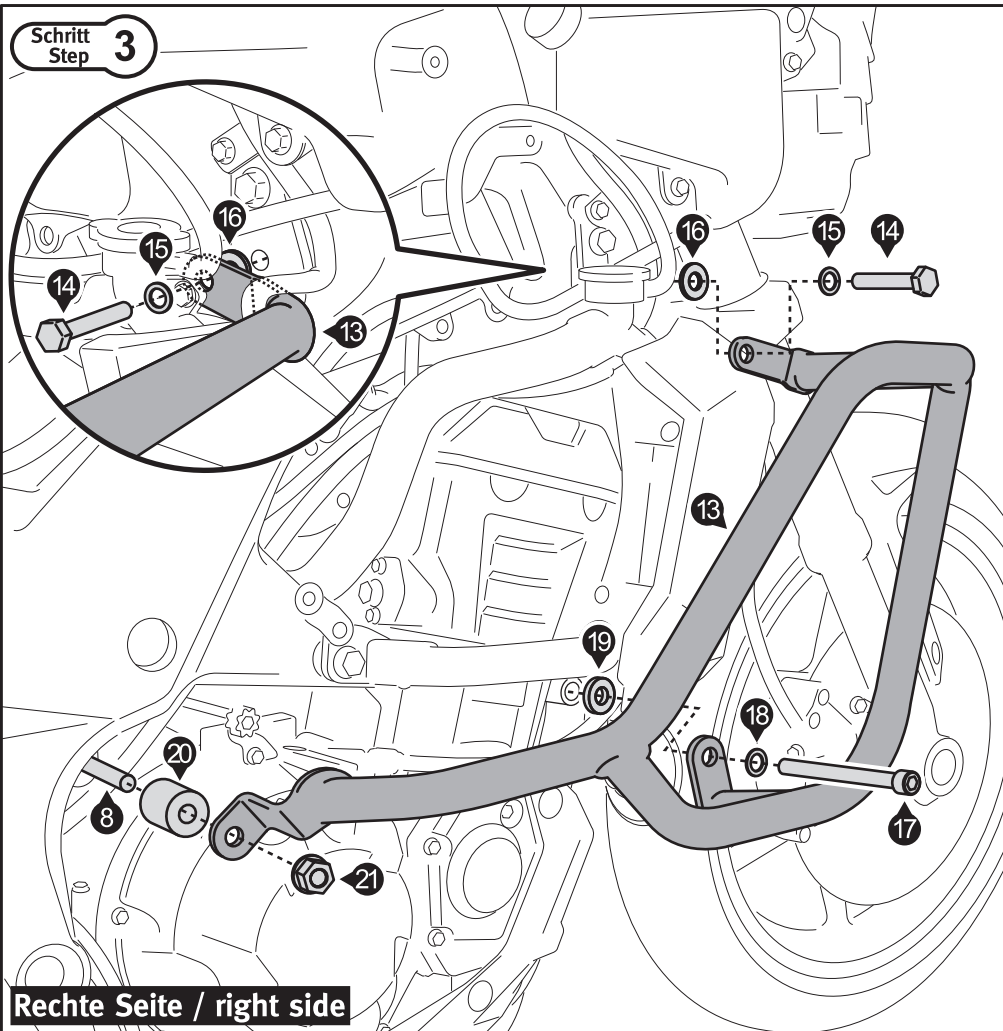
Verschrauben Sie das Kabelbaumhalteblech mit Schraube (11) und Distanzbuchse (12) am Fahrzeug (siehe Detailbild). **Benutzen Sie flüssige Schraubensicherung. Ziehen Sie Schraube (11) nach Vorgabe an: 9,6 Nm.**

Remove the original screw of the harness bracket (shown in the detail picture).

Then remove the original screws from the left mounting points. Attach the left crashbar (1) as shown. **Do not fully tighten the screws yet. Use liquid thread locker to secure the screws.**

Attach the harness bracket with screw (11) and spacer (12) on the vehicle (shown in the detail picture). **Use liquid thread locker to secure the screw. Tighten screw (11) as specified: 9.6 Nm.**

## Montage / Mounting



Entfernen Sie die originalen Schrauben der rechten Anbaupunkte. Verschrauben Sie nun den rechten Schutzbügel (13), wie in der Zeichnung gezeigt. **Benutzen Sie flüssige Schraubensicherung.** Ziehen Sie nach dem Ausrichten der Schutzbügel (1) und (13) die Schrauben der Schritte 2 und 3 nach den Vorgaben an: **Schrauben (2), (5), (14) und (17) (Schritt 2 und 3): 59 Nm.**  
**Mutter (21) (Schritt 3): 45 Nm.**

Montieren Sie abschließend alle im **Schritt 1** demontierten Verkleidungsteile mit den originalen Anbaumaterialien wieder am Fahrzeug.

Remove the original screws from the right mounting points. Attach the right crashbar (3) as shown. **Use liquid thread locker to secure the screws.** After alignment of the crashbars tighten the screws as specified: **Screws (2), (5), (14) and (17) (step 2 and 3): 59 Nm.**  
**Nut (21) (step 3): 45 Nm.**

Finally reattach all fairings removed in **step 1** by using the original parts.

### INFORMATION

Wenn Sie den Schutzbügel mit dem SW-MOTECH HAWK Scheinwerferhalter-Set montieren wollen, dann entfallen die Distanzbuchsen (4) und (16). Montieren Sie an deren Stelle die Anbaubleche des HAWK Scheinwerferhalter-Sets.

Wenn Sie den Schutzbügel mit dem SW-MOTECH Motorschutz montieren wollen, dann entfallen die Distanzbuchsen (7) und (19). Montieren Sie an deren Stelle die Anbaubleche des Motorschutzes.

If you want to mount the crashbar with the SW-MOTECH HAWK Light Mount Set, spacers (4) and (16) are not needed. Attach instead the mounting brackets of the HAWK Light Mount Set.

If you want to mount the crashbar with the SW-MOTECH Engine Guard, spacers (7) and (19) are not needed. Attach instead the mounting brackets of the HAWK Light Mount Set.